

Product Name: FynoriX1511 Power Brick
 Model No.: FX1511 Main Material: ABS Plastic
 Battery Capacity: 4810mWh
 Input: USB-C 5-9V Output: 9V DC (Max. 1.7A)
 Recommended Age: 14+

A. Power Indicator Light

Red: Low battery
 Green: Fully charged
 Blue: Charging / Discharging

B. Power Button

Press and hold for about 2 seconds to turn the device ON or OFF.

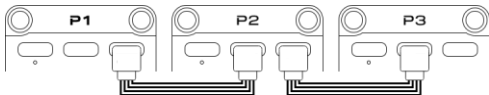
C. 9V Power Output

Use the supplied adapter cable to power compatible electronic building block components.

D. USB-C Charging Port

Switch OFF before charging. Use a USB-C charger or power bank.

To increase the total available capacity, connect multiple FynoriX1511 units using the dedicated InfiLinX Cable. Use P1 as the main power source, then connect P2 to P1, P3 to P2, and so on, as shown below.



IMPORTANT OPERATING NOTES

CHARGING AND INDICATOR

Switch OFF FynoriX1511 and disconnect the load before charging. The indicator lights blue when charging while the module is OFF and turns green when fully charged. If charging begins while the module is ON at a low battery level, the red low-battery indication takes priority and remains lit until charging is complete. This does not indicate a charging fault.

POWER-OFF OUTPUT

The power button controls the regulated 9 V circuit and does not completely isolate the PF output.

When OFF, a low voltage remains at the PF connector. A directly connected motor may therefore turn slowly. This is normal and does not indicate a fault.

Recommended connection:

FynoriX1511 → PF Switch / Receiver / Controller → Motor / Load

Use the controlled component for normal start/stop. Disconnect the load for storage, transport or maintenance.

PF OUTPUT STACKING

Stack compatible FynoriX1511 PF outputs directly to increase the power available to the same PF circuit. Connect a PF switch, receiver or controller to the stack, then connect the motor or load.

Output remains 9 V. Actual power increase depends on the modules and load; no separate parallel adapter is required.

MULTI-BATTERY SAFETY

Before any multi-battery connection, fully charge each module separately and ensure similar charge levels.

InfiLinX extends runtime; it does not increase the 9 V output or the peak current from one PF output.

Never combine FynoriX1511 with another battery box, USB-C to PF Adapter or external power supply on the same PF circuit.

1. Safety Instructions

- Inspect before use. Do not use if damaged. - Use only the supplied cable or approved accessories. - Use only as intended. Do not modify or disassemble the product. - Keep away from fire and water. Do not crush or puncture. - Do not exceed the rated output current or short-circuit the output. - If the output current exceeds 1.7 A (e.g. due to an overload or a stalled motor), the battery will shut off automatically. Charge the battery for about 1 second to reset it. - Stop using immediately if the product overheats, emits an unusual odor, or is damaged. - Keep out of reach of children.

2. Care & Maintenance

- Clean surface with a soft dry cloth. Plastic parts may be wiped with mild detergent, then dried. - Check regularly for wear or damage; stop using if parts are broken. - Operating temperature: -5°C to 35°C (23°F to 95°F). - Recharge at least once every 3 months.

3. Storage Conditions

- Keep in a cool, dry place, away from direct sunlight, heat, moisture, and fire. - Store building blocks properly to prevent loss or deformation. - Store the cable properly to prevent pulling, twisting, crushing, sharp bending, or deformation.

4. Please retain this instruction manual for future reference.

1. Consignes de sécurité

- Inspectez le produit avant utilisation. Ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- Utilisez uniquement le câble fourni ou des accessoires approuvés. - Utilisez le produit uniquement comme prévu. Ne le modifiez pas et ne le démontez pas.
- Tenez-le à l'écart du feu et de l'eau. Ne l'écrasez pas et ne le percez pas. - Ne dépassez pas le courant de sortie nominal et ne court-circuitiez pas la sortie. - Si le courant de sortie dépasse 1,7 A (par exemple en cas de surcharge ou de blocage du moteur), la batterie s'éteindra automatiquement. Rechargez la batterie pendant environ 1 seconde pour la réinitialiser. - Cessez immédiatement d'utiliser le produit s'il surchauffe, dégage une odeur inhabituelle ou est endommagé. - Tenez le produit hors de portée des enfants.

2. Entretien et maintenance

- Nettoyez la surface avec un chiffon doux et sec. Les pièces en plastique peuvent être essuyées avec un détergent doux, puis séchées. - Vérifiez régulièrement l'absence d'usure ou de dommages ; cessez l'utilisation si des pièces sont cassées. - Température de fonctionnement : -5 °C à 35 °C (23 °F à 95 °F).
- Rechargez le produit au moins une fois tous les 3 mois.

3. Conditions de stockage

- Conservez le produit dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil, de la chaleur, de l'humidité et du feu. - Rangez correctement les blocs de construction afin d'éviter toute perte ou déformation. - Rangez correctement le câble afin d'éviter toute traction, torsion, écrasement, pliure importante ou déformation.

4. Veuillez conserver ce manuel d'instructions pour toute référence ultérieure.

1. Sicherheitshinweise

- Prüfen Sie das Produkt vor der Verwendung. Verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt ist. - Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Kabel oder zugelassenes Zubehör. - Verwenden Sie das Produkt nur bestimmungsgemäß. Nehmen Sie keine Änderungen vor und zerlegen Sie das Produkt nicht. - Halten Sie das Produkt von Feuer und Wasser fern. Nicht quetschen oder durchstechen. - Überschreiten Sie nicht den Nennausgangsstrom und verursachen Sie keinen Kurzschluss am Ausgang. - Wenn der Ausgangsstrom 1,7 A überschreitet (z. B. durch Überlastung oder einen blockierten Motor), schaltet sich der Akku automatisch ab. Laden Sie den Akku etwa 1 Sekunde lang auf, um ihn zurückzusetzen. - Stellen Sie die Verwendung sofort ein, wenn das Produkt überhitzt, einen ungewöhnlichen Geruch abgibt oder beschädigt ist. - Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

2. Pflege und Wartung

- Reinigen Sie die Oberfläche mit einem weichen, trockenen Tuch. Kunststoffteile können mit einem milden Reinigungsmittel gereinigt und anschließend getrocknet werden. - Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Verschleiß oder Beschädigungen; verwenden Sie es nicht weiter, wenn Teile beschädigt sind. - Betriebstemperatur: -5 °C bis 35 °C (23 °F bis 95 °F). - Laden Sie das Produkt mindestens einmal alle 3 Monate auf.

3. Lagerbedingungen

- Lagern Sie das Produkt an einem kühlen, trockenen Ort und schützen Sie es vor direkter Sonneneinstrahlung, Hitze, Feuchtigkeit und Feuer. - Bewahren Sie die Bausteine ordnungsgemäß auf, um Verlust oder Verformung zu vermeiden. - Bewahren Sie das Kabel ordnungsgemäß auf, um Ziehen, Verdrehen, Quetschen, starkes Biegen oder Verformung zu vermeiden.

4. Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.

1. Instrukcje bezpieczeństwa

- Przed użyciem sprawdź produkt. Nie używaj go, jeśli jest uszkodzony. - Używaj wyłącznie dołączonego przewodu lub zatwierdzonych akcesoriów. - Używaj produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Nie modyfikuj ani nie demontuj produktu. - Trzymaj produkt z dala od ognia i wody. Nie zgniataj ani nie przekłuwaj produktu. - Nie przekraczaj znamionowego prądu wyjściowego ani nie dopuszczaj do zwarcia wyjścia. - Jeśli prąd wyjściowy przekroczy 1,7 A (np. z powodu przeciążenia lub zablokowania silnika), akumulator wyłączy się automatycznie. Ładuj akumulator przez około 1 sekundę, aby go zresetować. - Natychmiast przerwij użytkowanie, jeśli produkt nadmiernie się nagrzewa, wydziela nietypowy zapach lub jest uszkodzony. - Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

2. Czyszczenie i konserwacja

- Czyść powierzchnię miękką, suchą ściereczką. Elementy z tworzywa sztucznego można czyścić łagodnym detergentem, a następnie wytrzeć do sucha. - Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem zużycia lub uszkodzeń; nie używaj go, jeśli jakiegokolwiek elementy są uszkodzone. - Temperatura pracy: od -5 °C do 35 °C (23 °F do 95 °F). - Ładuj produkt co najmniej raz na 3 miesiące.

3. Warunki przechowywania

- Przechowuj produkt w chłodnym i suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego, źródeł ciepła, wilgoci i ognia. - Przechowuj klocki konstrukcyjne w odpowiedni sposób, aby zapobiec ich zgubieniu lub odkształceniu. - Przechowuj przewód w odpowiedni sposób, aby zapobiec jego ciągnięciu, skręcaniu, zgniataciu, nadmiernemu zginaniu lub odkształceniu.

4. Zachowaj niniejszą instrukcję obsługi do wykorzystania w przyszłości.

1. Biztonsági utasítások

- Használat előtt ellenőrizze a terméket. Ne használja, ha sérült. - Kizárólag a mellékelt kábelt vagy jóváhagyott tartozékokat használja. - A terméket kizárólag rendeltetésszerűen használja. Ne módosítsa és ne szerelje szét a terméket.

- Tartsa távol tűztől és víztől. Ne nyomja össze és ne szűrje át a terméket. - Ne lépje túl a névleges kimeneti áramot, és ne zárja rövidre a kimenetet. - Ha a kimeneti áram meghaladja az 1,7 A-t (pl. túlterhelés vagy leállt motor miatt), az akkumulátor automatikusan kikapcsol. A visszaállításhoz töltsen az akkumulátort körülbelül 1 másodpercig. - Azonnal hagyja abba a termék használatát, ha az túlmelegszik, szokatlan szagot bocsát ki vagy megsérül. - Gyermekektől elzárva tartandó.

2. Ápolás és karbantartás

- A felületet puha, száraz kendővel tisztítsa. A műanyag alkatrészek enyhe tisztítószerekkel tisztíthatók, majd szárazra törölendők. - Rendszeresen ellenőrizze a terméket kopás vagy sérülés szempontjából; ne használja tovább, ha bármely alkatrész sérült. - Üzemi hőmérséklet: -5 °C és 35 °C között (23 °F és 95 °F között).

- A terméket legalább 3 havonta egyszer töltsen fel.

3. Tárolási feltételek

- A terméket hűvös, száraz helyen tárolja, közvetlen napfénytől, hőtől, nedvességtől és tűztől távol. - Az építőköveket megfelelően tárolja a elvesztésük vagy deformálódásuk elkerülése érdekében. - A kábelt megfelelően tárolja, hogy elkerülje annak húzását, csavarását, összenyomását, éles meghajlítását vagy deformálódását.

4. Őrizze meg ezt a használati útmutatót későbbi használatra.

1. Säkerhetsanvisningar

- Kontrollera produkten före användning. Använd den inte om den är skadad.
- Använd endast den medföljande kabeln eller godkända tillbehör. - Använd produkten endast enligt dess avsedda användning. Modifiera eller demontera inte produkten. - Håll produkten borta från eld och vatten. Kläm eller punktera inte produkten. - Överskrid inte den nominella utströmmen och kortslut inte utgången. - Om utströmmen överstiger 1,7 A (t.ex. på grund av överbelastning eller en blockerad motor) stängs batteriet av automatiskt. Ladda batteriet i cirka 1 sekund för att återställa det. - Sluta omedelbart att använda produkten om den blir överhettad, avger en ovanlig lukt eller är skadad. - Förvaras oåtkomligt för barn.

2. Skötsel och underhåll

- Rengör ytan med en mjuk, torr trasa. Plastdelar kan rengöras med ett mildt rengöringsmedel och därefter torkas torra. - Kontrollera regelbundet om produkten är sliten eller skadad. Sluta använda den om några delar är skadade.
- Driftstemperatur: -5 °C till 35 °C (23 °F till 95 °F). - Ladda produkten minst en gång var tredje månad.

3. Förvaringsförhållanden

- Förvara produkten på en sval och torr plats, skyddad från direkt solljus, värme, fukt och eld. - Förvara byggklossarna på ett lämpligt sätt för att förhindra att de tappas bort eller deformeras. - Förvara kabeln på rätt sätt för att undvika dragning, vridning, klämning, kraftig böjning eller deformation.

4. Spara denna bruksanvisning för framtida bruk.

1. Sikkerhedsanvisninger

- Kontrollér produktet før brug. Brug det ikke, hvis det er beskadiget. - Brug kun det medfølgende kabel eller godkendt tilbehør. - Brug kun produktet til det tilsigtede formål. Produktet må ikke ændres eller adskilles. - Hold produktet væk fra ild og vand. Produktet må ikke klemmes eller punkteres. - Overskrid ikke den nominelle udgangsstrøm, og kortslut ikke udgangen. - Hvis udgangsstrømmen overstiger 1,7 A (f.eks. på grund af overbelastning eller en blokeret motor), slukker batteriet automatisk. Oplad batteriet i ca. 1 sekund for at nulstille det.
- Stop straks med at bruge produktet, hvis det overopheder, afgiver en usædvanlig lugt eller er beskadiget. - Opbevares utilgængeligt for børn.

2. Pleje og vedligeholdelse

- Rengør overfladen med en blød, tør klud. Plastdele kan rengøres med et mildt rengøringsmiddel og derefter tørres af. - Kontrollér regelmæssigt produktet for slitage eller skader. Stop med at bruge det, hvis nogen dele er beskadigede.
- Driftstemperatur: -5 °C til 35 °C (23 °F til 95 °F). - Oplad produktet mindst én gang hver 3. måned.

3. Opbevaringsforhold

- Opbevar produktet på et køligt og tørt sted, væk fra direkte sollys, varme, fugt og ild. - Opbevar byggeklodserne korrekt for at undgå, at de går tabt eller deformeres. - Opbevar kablet korrekt for at undgå træk, vridning, sammenpresning, skarpe bøjninger eller deformation.

4. Gem denne brugsanvisning til fremtidig brug.

1. Istruzioni di sicurezza

- Controllare il prodotto prima dell'uso. Non utilizzarlo se è danneggiato.
- Utilizzare esclusivamente il cavo in dotazione o accessori approvati. - Utilizzare il prodotto esclusivamente per lo scopo previsto. Non modificare né smontare il prodotto. - Tenere il prodotto lontano da fuoco e acqua. Non schiacciare né perforare il prodotto. - Non superare la corrente di uscita nominale e non cortocircuitare l'uscita. - Se la corrente di uscita supera 1,7 A (ad esempio a causa di un sovraccarico o di un motore bloccato), la batteria si spegne automaticamente. Ricaricare la batteria per circa 1 secondo per ripristinarla.
- Interrompere immediatamente l'uso del prodotto se si surriscalda, emette un odore insolito o risulta danneggiato. - Tenere fuori dalla portata dei bambini.

2. Cura e manutenzione

- Pulire la superficie con un panno morbido e asciutto. Le parti in plastica possono essere pulite con un detergente delicato e successivamente asciugate.
- Controllare regolarmente il prodotto per verificare l'eventuale presenza di usura o danni; interrompere l'uso se una qualsiasi parte risulta danneggiata.
- Temperatura di esercizio: da -5 °C a 35 °C (da 23 °F a 95 °F). - Ricaricare il prodotto almeno una volta ogni 3 mesi.

3. Condizioni di conservazione

- Conservare il prodotto in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce diretta del sole, da fonti di calore, dall'umidità e dal fuoco. - Conservare correttamente i mattoncini da costruzione per evitare smarrimenti o deformazioni. - Conservare correttamente il cavo per evitare trazione, torsione, schiacciamento, piegature eccessive o deformazioni.

4. Conservare il presente manuale di istruzioni per future consultazioni.

1. Bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobek zkontrolujte. Nepoužívejte jej, pokud je poškozený.
- Používejte pouze dodaný kabel nebo schválené příslušenství. - Výrobek použijte pouze k určenému účelu. Výrobek neupravujte ani nerozebírejte. - Chraňte výrobek před ohněm a vodou. Výrobek nemačkejte ani nepropichujte.
- Nepřekračujte jmenovitý výstupní proud a nezkratujte výstup. - Pokud výstupní proud překročí 1,7 A (např. v důsledku přetížení nebo zablokovaného motoru), baterie se automaticky vypne. Pro reset nabíjejte baterii přibližně 1 sekundu. - Okamžitě přestaňte výrobek používat, pokud se přehřívá, vydává neobvyklý zápach nebo je poškozený. - Uchovávejte mimo dosah dětí.

2. Péče a údržba

- Povrch čistěte měkkým suchým hadříkem. Plastové části lze čistit jemným čisticím prostředkem a poté osušit. - Pravidelně kontrolujte, zda výrobek nevykazuje známky opotřebení nebo poškození; pokud je některá část poškozená, výrobek dále nepoužívejte. - Provozní teplota: -5 °C až 35 °C (23 °F až 95 °F).
- Výrobek nabíjejte alespoň jednou za 3 měsíce.

3. Podmínky skladování

- Výrobek skladujte na chladném a suchém místě mimo přímé sluneční světlo, zdroje tepla, vlhkost a oheň. - Stavební kostky skladujte správným způsobem, aby nedošlo k jejich ztrátě nebo deformaci. - Kabel skladujte správným způsobem, aby nedošlo k jeho tahání, kroucení, zmáčknutí, nadměrnému ohýbání nebo deformaci.

4. Tento návod k použití si uschovejte pro budoucí použití.

1. Instrucciones de seguridad

- Inspeccione el producto antes de utilizarlo. No lo utilice si está dañado.
- Utilice únicamente el cable suministrado o accesorios autorizados.
- Utilice el producto exclusivamente para el uso previsto. No modifique ni desmonte el producto.
- Mantenga el producto alejado del fuego y del agua. No aplaste ni perforo el producto.
- No supere la corriente nominal de salida ni cortocircuite la salida.
- Si la corriente de salida supera 1,7 A (por ejemplo, debido a una sobrecarga o a un motor bloqueado), la batería se apagará automáticamente.
- Cargue la batería durante aproximadamente 1 segundo para restablecerla.
- Deje de utilizar el producto inmediatamente si se sobrecalienta, desprende un olor inusual o presenta daños.
- Manténgase fuera del alcance de los niños.

2. Cuidado y mantenimiento

- Limpie la superficie con un paño suave y seco. Las piezas de plástico pueden limpiarse con un detergente suave y secarse posteriormente.
- Compruebe periódicamente si el producto presenta desgaste o daños; deje de utilizarlo si alguna pieza está dañada.
- Temperatura de funcionamiento: de -5 °C a 35 °C (de 23 °F a 95 °F).
- Cargue el producto al menos una vez cada 3 meses.

3. Condiciones de almacenamiento

- Almacene el producto en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar directa, el calor, la humedad y el fuego.
- Guarde correctamente los bloques de construcción para evitar que se pierdan o se deformen.
- Guarde correctamente el cable para evitar tirones, torsiones, aplastamientos, dobleces excesivos o deformaciones.

4. Conserve este manual de instrucciones para futuras consultas.

1. Instruções de segurança

- Inspeccione o produto antes da utilização. Não o utilize se estiver danificado.
- Utilize apenas o cabo fornecido ou acessórios aprovados. - Utilize o produto apenas para a finalidade prevista. Não modifique nem desmonte o produto.
- Mantenha o produto afastado do fogo e da água. Não esmague nem perfure o produto. - Não exceda a corrente nominal de saída nem provoque um curto-circuito na saída. - Se a corrente de saída exceder 1,7 A (por exemplo, devido a uma sobrecarga ou a um motor bloqueado), a bateria desligar-se-á automaticamente. Carregue a bateria durante cerca de 1 segundo para a reinicializar. - Interrompa imediatamente a utilização do produto se este sobreaquecer, emitir um odor invulgar ou estiver danificado. - Manter fora do alcance das crianças.

2. Cuidados e manutenção

- Limpe a superfície com um pano macio e seco. As peças de plástico podem ser limpas com um detergente suave e secas em seguida. - Inspeccione regularmente o produto quanto a desgaste ou danos; interrompa a utilização se alguma peça estiver danificada. - Temperatura de funcionamento: de -5 °C a 35 °C (de 23 °F a 95 °F). - Carregue o produto pelo menos uma vez a cada 3 meses.

3. Condições de armazenamento

- Guarde o produto num local fresco e seco, afastado da luz solar direta, do calor, da humidade e do fogo. - Guarde corretamente os blocos de construção para evitar perdas ou deformações. - Guarde corretamente o cabo para evitar puxões, torções, compressões, dobras acentuadas ou deformações.

4. Guarde este manual de instruções para referência futura.

1. Veiligheidsinstructies

- Controleer het product vóór gebruik. Gebruik het niet als het beschadigd is.
- Gebruik uitsluitend de meegeleverde kabel of goedgekeurde accessoires.
- Gebruik het product alleen voor het beoogde doel. Wijzig of demonteer het product niet.
- Houd het product uit de buurt van vuur en water. Plet of doorboor het product niet.
- Overschrijd de nominale uitgangsstroom niet en veroorzaak geen kortsluiting aan de uitgang.
- Als de uitgangsstroom hoger wordt dan 1,7 A (bijvoorbeeld door overbelasting of een geblokkeerde motor), schakelt de batterij automatisch uit. Laad de batterij ongeveer 1 seconde op om deze te resetten.
- Stop onmiddellijk met het gebruik van het product als het oververhit raakt, een ongewone geur afgeeft of beschadigd is.
- Buiten het bereik van kinderen houden.

2. Verzorging en onderhoud

- Reinig het oppervlak met een zachte, droge doek. Kunststof onderdelen kunnen met een mild reinigingsmiddel worden gereinigd en daarna worden afgedroogd.
- Controleer het product regelmatig op slijtage of beschadigingen; stop met het gebruik als een onderdeel beschadigd is.
- Bedrijfstemperatuur: -5 °C tot 35 °C (23 °F tot 95 °F).
- Laad het product ten minste eenmaal per 3 maanden op.

3. Opslagvoorwaarden

- Bewaar het product op een koele, droge plaats, uit de buurt van direct zonlicht, warmte, vocht en vuur.
- Bewaar de bouwblokken op de juiste manier om verlies of vervorming te voorkomen.
- Bewaar de kabel op de juiste manier om trekken, draaien, knellen, sterk buigen of vervorming te voorkomen.

4. Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.

1. Turvallisuusohjeet

- Tarkista tuote ennen käyttöä. Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut. - Käytä vain mukana toimitettua kaapelia tai hyväksytyjä lisävarusteita. - Käytä tuotetta vain sen käyttötarkoitukseen. Älä muuta tai pura tuotetta. - Pidä tuote poissa tullen ja veden läheisyydestä. Älä murskaa tai puhkaise tuotetta. - Älä ylitä nimellistä lähtövirtaa äläkä oikosulje lähtöä. - Jos lähtövirta ylittää 1,7 A (esim. ylikuormituksen tai jumittuneen moottorin vuoksi), akku sammuu automaattisesti. Lataa akkua noin 1 sekunnin ajan palauttaaksesi sen toimintaan. - Lopeta tuotteen käyttö välittömästi, jos se ylikuumenee, siitä tulee epätavallista hajua tai se on vaurioitunut. - Pidä poissa lasten ulottuvilta.

2. Hoito ja kunnossapito

- Puhdista pinta pehmeällä, kuivalla liinalla. Muoviosat voidaan pyyhkiä miedolla puhdistusaineella ja kuivata sen jälkeen. - Tarkista tuote säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta; lopeta käyttö, jos jokin osa on vaurioitunut.

- Käyttölämpötila: -5 °C–35 °C (23 °F–95 °F). - Lataa tuote vähintään kerran 3 kuukaudessa.

3. Säilytysolosuhteet

- Säilytä tuote viileässä ja kuivassa paikassa suojattuna suoralta auringonvalolta, lämmöltä, kosteudelta ja tulelta. - Säilytä rakennuspalikat asianmukaisesti niiden katoamisen tai muodonmuutosten estämiseksi. - Säilytä kaapeli asianmukaisesti ja vältä sen vetämistä, kiertämistä, puristamista, voimakasta taivuttamista tai muodonmuutoksia.

4. Säilytä tämä käyttöohje myöhempää tarvetta varten.

1. Οδηγίες ασφαλείας

- Ελέγξτε το προϊόν πριν από τη χρήση. Μην το χρησιμοποιείτε εάν έχει υποστεί ζημιά. - Χρησιμοποιείτε μόνο το παρεχόμενο καλώδιο ή εγκεκριμένο να αξεσουάρ. - Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο για τον προβλεπόμενο σκοπό του. Μην τροποποιείτε και μην αποσυναρμολογείτε το προϊόν. - Κρατήστε το προϊόν μακριά από φωτιά και νερό. Μην συνθλίβετε και μην τρώετε το προϊόν. - Μην υπερβαίνετε το ονομαστικό ρεύμα εξόδου και μην προκαλείτε βραχυκύκλωμα στην έξοδο. - Εάν το ρεύμα εξόδου υπερβεί τα 1,7 A (π.χ. λόγω υπερφόρτωσης ή μπλοκαρισμένου κινητήρα), η μπαταρία θα απενεργοποιηθεί αυτόματα. Φορτίστε την μπαταρία για περίπου 1 δευτερόλεπτο για επαναφορά. - Διακόψτε αμέσως τη χρήση του προϊόντος εάν υπερθερμανθεί, αναδίδει ασυνήθιστη οσμή ή έχει υποστεί ζημιά. - Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.

2. Φροντίδα και συντήρηση

- Καθαρίστε την επιφάνεια με ένα μαλακό, στεγνό πανί. Τα πλαστικά μέρη μπορούν να καθαριστούν με ήπιο απορρυπαντικό και να στεγνώσουν στη συνέχεια. - Ελέγχετε τακτικά το προϊόν για φθορά ή ζημιές· διακόψτε τη χρήση εάν οποιοδήποτε μέρος έχει υποστεί ζημιά. - Θερμοκρασία λειτουργίας: -5 °C έως 35 °C (23 °F έως 95 °F). - Φορτίζετε το προϊόν τουλάχιστον μία φορά κάθε 3 μήνες.

3. Συνθήκες αποθήκευσης

- Αποθηκεύετε το προϊόν σε δροσερό και ξηρό μέρος, μακριά από άμεσο ηλιακό φως, θερμότητα, υγρασία και φωτιά. - Αποθηκεύετε σωστά τα δομικά τουβλάκια ώστε να αποφεύγεται η απώλεια ή η παραμόρφωσή του. - Αποθηκεύετε σωστά το καλώδιο ώστε να αποφεύγεται το τράβηγμα, η συστροφή, η σύνθλιψη, η υπερβολική κάμψη ή η παραμόρφωσή του.

4. Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών για μελλοντική αναφορά.

1. Sikkerhetsinstruksjoner

- Kontroller produktet før bruk. Ikke bruk det hvis det er skadet. - Bruk kun den medfølgende kabelen eller godkjent tilbehør. - Bruk produktet kun til det tiltenkte formålet. Ikke modifier eller demonter produktet. - Hold produktet borte fra ild og vann. Ikke knus eller punkter produktet. - Ikke overskrid den nominelle utgangsstrømmen, og ikke kortslutt utgangen. - Hvis utgangsstrømmen overstiger 1,7 A (f.eks. på grunn av overbelastning eller en blokkert motor), vil batteriet slå seg av automatisk. Lad batteriet i omtrent 1 sekund for å tilbakestille det. - Avslutt bruken umiddelbart dersom produktet blir overopphetet, avgir uvanlig lukt eller er skadet. - Oppbevares utilgjengelig for barn.

2. Stell og vedlikehold

- Rengjør overflaten med en myk, tørr klut. Plastdeler kan rengjøres med et mildt rengjøringsmiddel og tørkes etterpå. - Kontroller produktet jevnlig for slitasje eller skader; avslutt bruken dersom noen deler er skadet. - Driftstemperatur: -5 °C til 35 °C (23 °F til 95 °F). - Lad produktet minst én gang hver tredje måned.

3. Oppbevaringsforhold

- Oppbevar produktet på et kjølig og tørt sted, beskyttet mot direkte sollys, varme, fuktighet og ild. - Oppbevar byggeklossene på riktig måte for å unngå tap eller deformasjon. - Oppbevar kabelen på riktig måte for å unngå trekking, vridning, klemming, kraftig bøyning eller deformasjon.

4. Ta vare på denne bruksanvisningen for fremtidig referanse.

1. Instrucțiuni de siguranță

- Inspectați produsul înainte de utilizare. Nu utilizați produsul dacă este deteriorat. - Utilizați numai cablul furnizat sau accesorii aprobate. - Utilizați produsul numai în scopul pentru care a fost conceput. Nu modificați și nu dezasamblați produsul. - Țineți produsul departe de foc și apă. Nu zdrobiți și nu perforați produsul. - Nu depășiți curentul nominal de ieșire și nu scurtcircuitați ieșirea. - Dacă curentul de ieșire depășește 1,7 A (de exemplu, din cauza unei suprasarcini sau a unui motor blocat), bateria se va opri automat. Încărcați bateria timp de aproximativ 1 secundă pentru a o reseta. - Opriti imediat utilizarea produsului dacă acesta se supraîncălzește, emană un miros neobișnuit sau este deteriorat. - A nu se lăsa la îndemâna copiilor.

2. Îngrijire și întreținere

- Curățați suprafața cu o cârpă moale și uscată. Piese din plastic pot fi curățate cu un detergent delicat și apoi uscate. - Inspectați periodic produsul pentru a identifica semne de uzură sau deteriorare; întrerupeți utilizarea dacă orice componentă este deteriorată. - Temperatura de funcționare: între -5 °C și 35 °C (23 °F-95 °F). - Încărcați produsul cel puțin o dată la fiecare 3 luni.

3. Condiții de depozitare

- Depozitați produsul într-un loc răcoros și uscat, ferit de lumina directă a soarelui, căldură, umiditate și foc. - Depozitați corespunzător piesele de construcție pentru a preveni pierderea sau deformarea acestora. - Depozitați corespunzător cablul pentru a evita tragerea, răsucirea, strivirea, îndoirea excesivă sau deformarea.

4. Păstrați acest manual de instrucțiuni pentru consultări ulterioare.

1. Bezpečnostné pokyny

- Pred použitím skontrolujte výrobok. Nepoužívajte ho, ak je poškodený. - Používajte iba dodaný kábel alebo schválené príslušenstvo. - Výrobok používajte iba na určený účel. Výrobok neupravujte ani nerozoberajte. - Uchovávajte výrobok mimo dosahu ohňa a vody. Výrobok nestláčajte ani neprepichujte.
- Neprekračujte menovitý výstupný prúd ani neskratujte výstup. - Ak výstupný prúd prekročí 1,7 A (napr. v dôsledku preťaženia alebo zablokovaného motora), batéria sa automaticky vypne. Batériu nabíjajte približne 1 sekundu, aby sa resetovala. - Okamžite prestaňte výrobok používať, ak sa prehrieva, vydáva nezvyčajný zápach alebo je poškodený. - Uchovávajte mimo dosahu detí.

2. Starostlivosť a údržba

- Povrch čistite mäkkou suchou handričkou. Plastové časti je možné čistiť jemným čistiacim prostriedkom a následne ich osušiť. - Pravidelne kontrolujte výrobok, či nevykazuje známky opotrebenia alebo poškodenia; ak je niektorá časť poškodená, prestaňte ho používať. - Prevádzková teplota: od -5 °C do 35 °C (23 °F až 95 °F). - Výrobok nabíjajte aspoň raz za 3 mesiace.

3. Podmienky skladovania

- Výrobok skladujte na chladnom a suchom mieste mimo priameho slnečného žiarenia, tepla, vlhkosti a ohňa. - Stavebné kocky skladujte správne, aby ste zabránili ich strate alebo deformácii. - Kábel skladujte správne, aby ste zabránili jeho ťahaniu, skrúcaniu, stláčaniu, silnému ohýbaniu alebo deformácii.

4. Tento návod na použitie si uschovajte na budúce použitie.

1. 安全上の注意

- 使用前に製品を点検してください。損傷している場合は使用しないでください。
- 付属のケーブルまたは承認されたアクセサリのみを使用してください。
- 製品は本来の用途にのみ使用してください。製品を改造または分解しないでください。
- 製品を火や水から遠ざけてください。製品を押しつぶしたり、穴を開けたりしないでください。
- 定格出力電流を超えないようにし、出力を短絡させないでください。
- 出力電流が 1.7A を超えた場合（過負荷やモーターのロックなど）、バッテリーは自動的に出力を停止します。リセットするには、バッテリーを約 1 秒間充電してください。
- 製品が過熱した場合、異臭を発した場合、または損傷した場合は、直ちに使用を中止してください。
- 子供の手の届かない場所に保管してください。

2. お手入れとメンテナンス

- 表面は柔らかい乾いた布で清掃してください。プラスチック部品は中性洗剤で拭き、その後乾燥させることができます。
- 製品に摩耗や損傷がないか定期的に点検してください。部品が損傷している場合は、使用を中止してください。
- 使用温度: $-5^{\circ}\text{C} \sim 35^{\circ}\text{C}$ ($23^{\circ}\text{F} \sim 95^{\circ}\text{F}$)。
- 少なくとも 3 か月に 1 回、製品を充電してください。

3. 保管条件

- 製品は、直射日光、熱、湿気、火気を避け、涼しく乾燥した場所に保管してください。
- ブロックは、紛失や変形を防ぐため、適切に保管してください。
- ケーブルは、引っ張り、ねじれ、挟み込み、強い折り曲げ、または変形を防ぐため、適切に保管してください。

4. 本取扱説明書は、今後参照できるよう保管してください。